

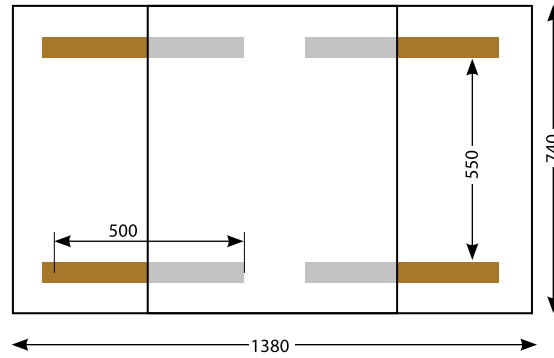


Außenmaße (mm)
Outer dimensions (mm)
Cotes extérieures (mm)

(1180) (mit geschlossenem Deckel)
(with closed lid)
(avec couvercle fermé)

Draufsicht / Top view / Vue de dessus

Maße in mm
Dimensions in mm
Dimensions en mm



Kammergröße:	670 x 680 x 255 mm
Schweißlänge:	2 x 500 mm
Abstand zwischen den Schweißbalken:	550 mm
Maximale Beutelgröße:	500 x 600 mm
Alternativ vier Beutel:	240 x 300 mm
Außenmaße:	1380 x 960 x 1180 mm
Maximale Höhe (bei geöffnetem Deckel):	1390 mm
Vakuumpumpe:	100 m ³ /h
Spannung:	400 V 50/60 Hz
Leistung:	5,0 kW
Vorsicherung:	32 A
Gewicht:	394 kg
Schutzgaseinrichtung:	optional erhältlich
Steuerung:	SC32
Druckluftunterstütztes Schweißen:	optional erhältlich
Alternativspannungen erhalten Sie auf Anfrage.	

Chamber size:	670 x 680 x 255 mm
Sealing length:	2 x 500 mm
Distance between sealing bars:	550 mm
Maximum pouch size:	500 x 600 mm
Alternatively four pouches:	240 x 300 mm
Outer dimensions:	1380 x 960 x 1180 mm
Maximum height (with open lid):	1390 mm
Vacuum pump:	100 m ³ /h
Voltage:	400 V 50/60 Hz
Power:	5,0 kW
Back-up fuse:	32 A
Weight:	394 kg
Inert gas system:	optionally available
Control system:	SC32
Compressed air-aided sealing:	optionally available
Alternative voltages available upon request.	

<i>Dimensions de la cloche :</i>	670 x 680 x 255 mm
<i>Longueur de soudure :</i>	2 x 500 mm
<i>Distance entre les mâchoires à souder :</i>	550 mm
<i>Taille maximale de sachet :</i>	500 x 600 mm
<i>Variante à quatre sachets :</i>	240 x 300 mm
<i>Cotes extérieures :</i>	1380 x 960 x 1180 mm
<i>Hauteur maximale (couvercle ouvert) :</i>	1390 mm
<i>Pompe à vide :</i>	100 m ³ /h
<i>Tension :</i>	400 V 50/60 Hz
<i>Puissance :</i>	5,0 kW
<i>Fusible de puissance :</i>	32 A
<i>Poids :</i>	394 kg
<i>Système à gaz de protection :</i>	disponible en option
<i>Commande :</i>	SC32
<i>Soudage à l'air comprimé :</i>	disponible en option
<i>Pour les tensions alternatives, prière de nous contacter.</i>	